

Expansión de Apple Health Seminario web de salud para inmigrantes

29 de noviembre de 2023

(actualizado el 5 de diciembre de 2023)

Presentado por la HCA y HBE

- ▶ Autoridad de Servicios de Salud del Estado de Washington (HCA)
 - ▶ Expansión de Apple Health
 - ▶ Anfitriona: Becky Carrell
Subdirectora, División de Programas de Medicaid
- ▶ Washington Health Benefit Exchange (HBE)
 - ▶ Expansión de planes médicos calificados y dentales calificados y exención 1332
 - ▶ Panelista: Joan Altman
Directora de asuntos gubernamentales y alianzas estratégicas

Organización

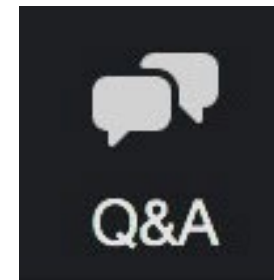
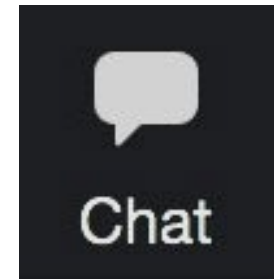
- ▶ Las diapositivas de la presentación y la grabación estarán disponibles en la página de internet de Expansión de Apple Health en la semana del 4 de diciembre.
 - ▶ Este seminario web tendrá subtítulos en vivo en inglés y español.
 - ▶ Pueden solicitar traducciones de las diapositivas de la presentación en la encuesta que aparecerá al final del seminario web, y las traducciones se publicarán en línea.



Nota: Este seminario web se grabará y publicará en línea.

Funciones de Zoom

- ▶ El chat y las reacciones estarán deshabilitados.
 - ▶ La intención es evitar distracciones.
- ▶ Preguntas
 - ▶ Por favor esperen hasta el final de la presentación para hacer preguntas.
 - ▶ Envíen sus preguntas usando la función de preguntas y respuestas.
 - ▶ Haremos todo lo posible para contestarlas en la sesión de preguntas y respuestas.
 - ▶ Las preguntas que no se contesten durante el seminario web se compilarán y se incluirán en un documento de preguntas frecuentes que se publicará en la página de Expansión de Apple Health.



Antecedentes

Cobertura actual de servicios de salud para inmigrantes

Actualmente hay varios programas de Apple Health que atienden a personas que no son elegibles para recibir Medicaid con subsidios federales debido a su situación migratoria.

- ▶ Servicios de Atención Médica (MCS)
- ▶ Emergencias Médicas de Extranjeros (AEM)
- ▶ Apple Health para Personas Embarazadas
- ▶ Cobertura Después del Embarazo (APC)
- ▶ Apple Health para Niños



Dos expansiones en la cobertura

- ▶ Expansión de planes médicos y dentales calificados
 - ▶ Se inició el 1 de noviembre de 2023
- ▶ Expansión de Apple Health
 - ▶ La cobertura iniciará el 1 de julio de 2024

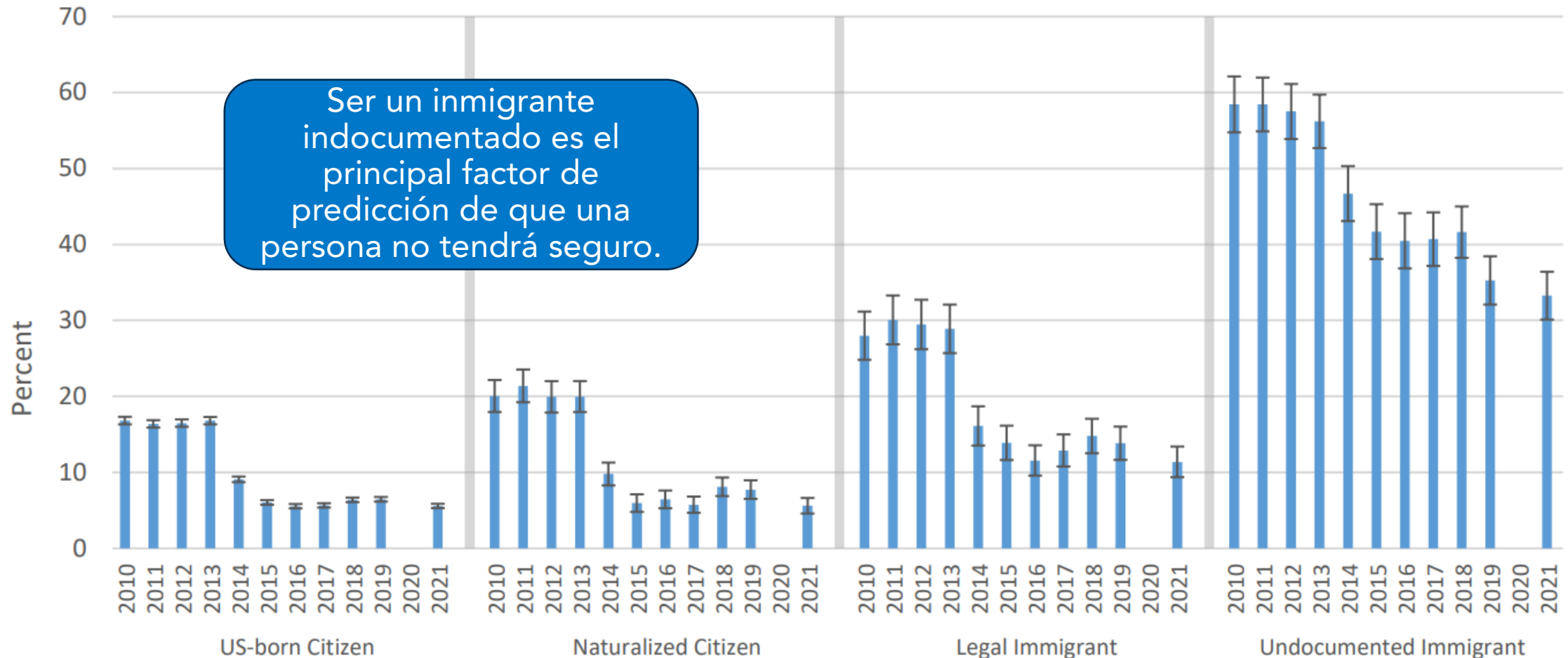


Cobertura actual de servicios de salud para inmigrantes

Programa	Ciudadanos o nacionales	Residentes permanentes legales (19 años o más)	Residentes permanentes legales (menores de 19 años)	Refugiados, asilados, víctimas, otras razones humanitarias	Inmigrantes legalmente presentes	Inmigrantes indocumentados
Créditos fiscales para primas del seguro de salud y reducciones de costos compartidos	Elegibles	Elegibles	Elegibles	Elegibles	Elegibles	No elegibles
Washington Apple Health para Adultos (de 19 a 64 años)	Elegibles	Elegibles	No aplicable	Elegibles	No elegibles	No elegibles
Washington Apple Health para Personas Embarazadas (de 19 a 64 años)	Elegibles	Elegibles	No aplicable	Elegibles	Elegibles	Elegibles
Washington Apple Health para Niños (de 1 a 18 años)	Elegibles	No aplicable	Elegibles	Elegibles	Elegibles	Elegibles
Emergencias Médicas de Extranjeros	No elegibles	Elegibles	No aplicable	No elegibles	Elegibles	Elegibles

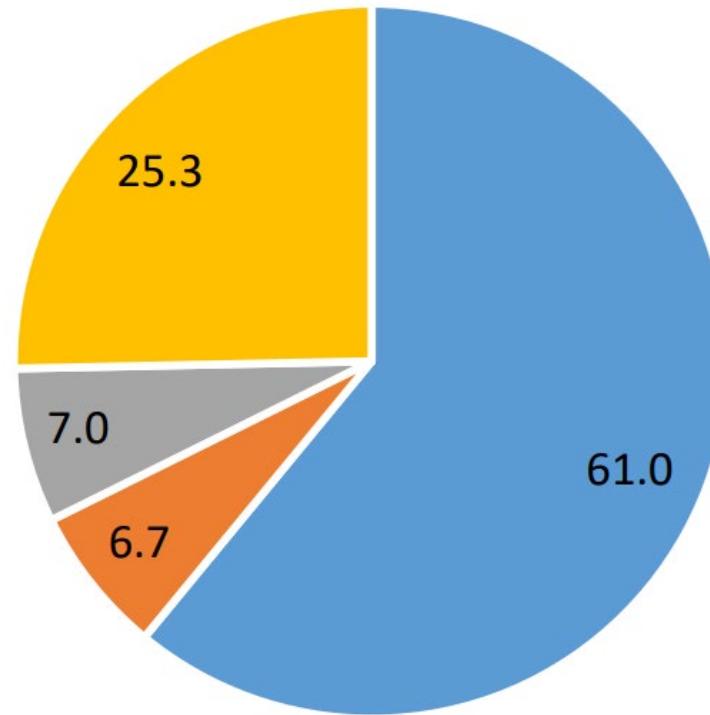
¿Quiénes no tienen seguro en Washington?

Figure 2. Percentage uninsured in population age 18-64 by immigration status: 2010-21, Washington



Quiénes no tienen seguro en Washington

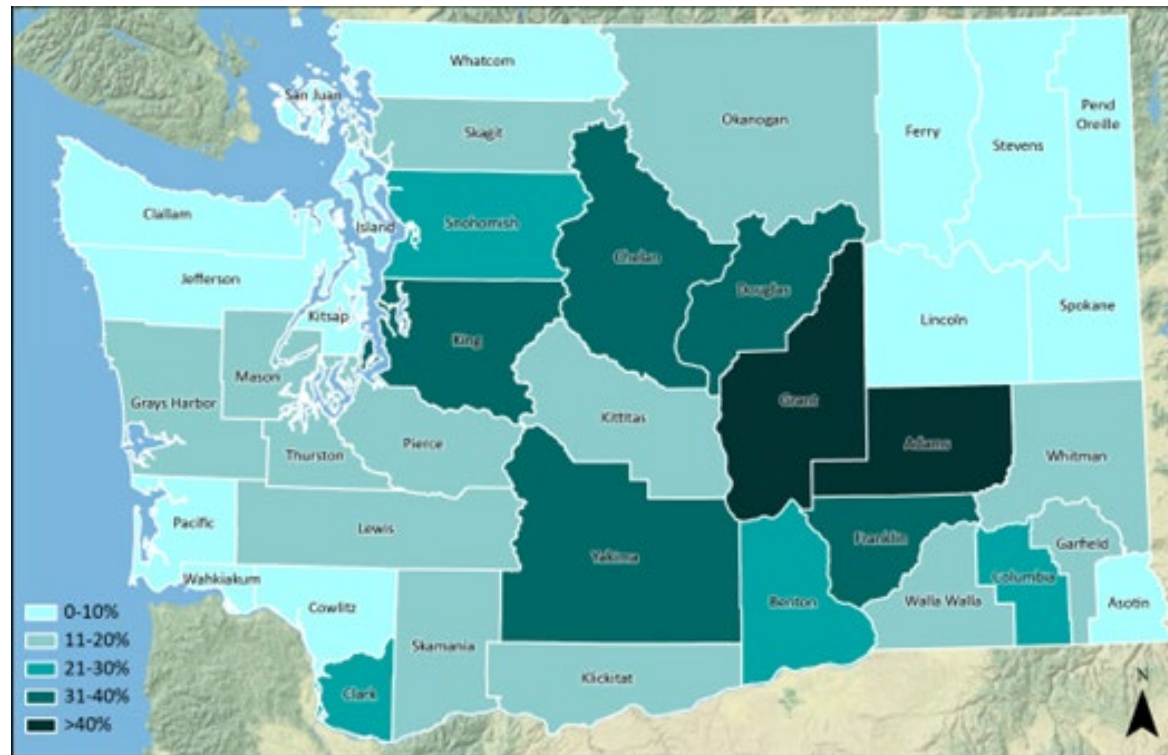
- ▶ El 25% de las 410,000 personas sin seguro son personas indocumentadas en Washington.



■ US-born Citizen ■ Naturalized Citizen ■ Legal Immigrant ■ Undocumented Immigrant

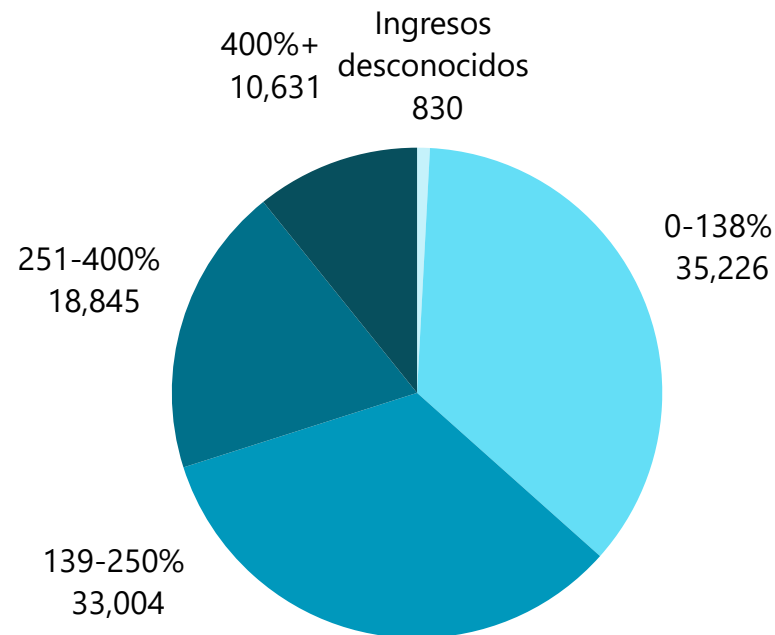
Población de personas sin seguro que son indocumentadas, por condado

- ▶ En 7 condados, del 32% al 64% de las personas sin seguro son indocumentadas.

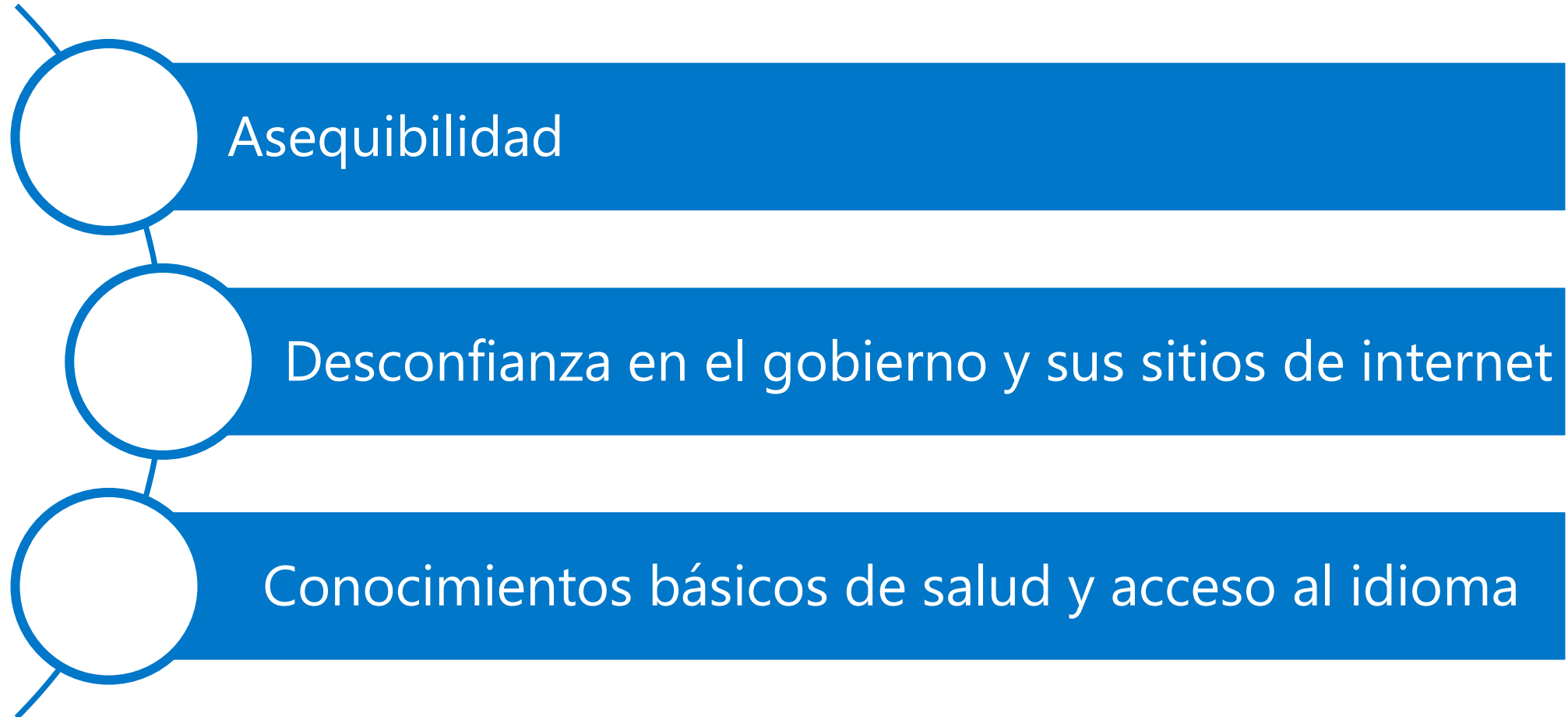


Población de personas sin seguro que son indocumentadas, por ingreso del hogar

- ▶ Alrededor de una tercera parte de la población indocumentada sin seguro de Washington gana menos del 138% del nivel de pobreza federal (FPL).



Principales obstáculos para el acceso



Programa de Expansión de Apple Health

Antecedentes de la Expansión de Apple Health

2022

- ▶ La legislatura asignó fondos para poner en operación este programa y ordenó a la HCA que se preparara para implementar la Expansión de Apple Health.

2023

- ▶ La legislatura ordenó a la HCA que desarrollara un programa que brindara cobertura de servicios de salud equivalente a Medicaid a los adultos sin seguro que no sean elegibles para otra asistencia federal. La disposición ordenaba que la agencia la implementara el **1 de julio de 2024**.
 - ▶ El financiamiento del programa no tenía el nivel solicitado.
 - ▶ Se reconoció que hay más miembros de la comunidad inmigrante que se inscribirían en este programa de los que los fondos pueden cubrir.



Expansión de Apple Health – Elegibilidad

- ▶ Adultos de 19 años de edad o más:
 - ▶ Ingresos contables menores al 138% del nivel federal de pobreza.
 - ▶ No cumplen los requisitos de otros programas de Apple Health debido a su situación migratoria.
 - ▶ No son elegibles para recibir créditos fiscales federales para primas por adelantado en el mercado individual.
- ▶ La implementación de la Expansión de Apple Health ofrecerá una opción de cobertura de rango amplio.
- ▶ Las personas inscritas en Servicios de Atención Médica, Apple Health para Personas Embarazadas, Cobertura Después del Embarazo y Apple Health para Niños seguirán en esos programas de rango amplio:
 - ▶ Cuando termine la elegibilidad de las personas para la cobertura por embarazo o para el programa Apple Health para Niños, su elegibilidad vuelve a determinarse y, si son elegibles para otro programa, se les inscribe.
 - ▶ Este proceso se aplica a la Expansión de Apple Health si cumplen con los requisitos de elegibilidad y hay espacio disponible.

Políticas del programa



Cuando sea posible, la HCA usará los mismos procedimientos de elegibilidad, inscripción, redeterminación, renovación y apelación que Apple Health.



Se presume que la agencia obtendrá fondos federales siempre que sea posible.



Imitará a los programas federales en la medida de lo posible.

Expansión de Apple Health - Servicios cubiertos

Esta expansión pretende imitar al programa Medicaid con fondos federales en la medida de lo posible.



- ▶ Los servicios de salud física y conductual serán administrados por una organización de atención administrada (MCO) y los servicios dentales serán cubiertos directamente por Apple Health.
- ▶ Habrá disponibles servicios de intérpretes y transporte médico para casos que no sean de emergencia.
- ▶ El beneficio de medicamentos será equivalente en lo general, pero se basa en la cobertura de la Junta de Beneficios de Empleados Públicos (PEBB).
 - ▶ Los medicamentos preferidos de la lista de medicamentos preferidos de la Expansión de Apple Health pueden ser diferentes a los de la atención administrada de Apple Health.
 - ▶ La Expansión de Apple Health no es elegible para recibir reembolsos federales ni los reembolsos suplementarios existentes de Apple Health.



Inscripción

Expansión de plan médico calificado

- Las personas pueden inscribirse durante la inscripción abierta, en noviembre de 2023
- La cobertura inicia en enero de 2024

Transición de un QHP a la Expansión de Apple Health

- Las personas que contraten un plan en el Exchange y que sean elegibles para la Expansión de Apple Health el 1 de julio serán transferidas al nuevo programa.
- La HCA y el HBE colaborarán en el acercamiento a esas personas.
- Se asemeja al proceso para alguien con un cambio de ingresos o de elegibilidad que está inscrito en un QHP y se vuelve elegible para Medicaid.

Privacidad

Privacidad

- ▶ Las leyes y la HIPAA ordenan que la HCA mantenga la privacidad de la información de sus clientes.
- ▶ Hay una cantidad limitada de razones por las que la HCA puede usar y divulgar información.
 - ▶ Estas incluyen la determinación de la elegibilidad para la cobertura de Apple Health.
- ▶ Se incluye una lista completa de esas causas de divulgación en nuestras políticas de privacidad.

Privacidad

- ▶ Las políticas de privacidad que se muestran a continuación se les entregan a los clientes de manera anual. No proporcionamos información a ninguna agencia de inmigración.
- ▶ Para ver más información sobre las prácticas de privacidad y sus derechos y responsabilidades:
 - ▶ Aviso de prácticas de privacidad de la HCA
 - hca.wa.gov/about-hca/hca-notice-privacy-practices
 - ▶ Aviso de prácticas de privacidad de la Autoridad de Servicios de Salud del Estado de Washington
 - hca.wa.gov/assets/free-or-low-cost/40-460EN.pdf
 - ▶ Derechos y responsabilidades de la cobertura de servicios de salud
 - hca.wa.gov/assets/free-or-low-cost/18-003.pdf

Carga pública

- ▶ El Servicio de Ciudadanía e Inmigración de EE. UU. (U SCIS) procesa las solicitudes de inmigración y naturalización, así como la recepción de beneficios de Medicaid cuando una persona solicita la residencia permanente legal en Estados Unidos.
 - ▶ Establece políticas referentes a los servicios de inmigración.
- ▶ El único beneficio que se toma en cuenta para la prueba de carga pública es el cuidado a largo plazo, como una casa de reposo.

Información sobre la carga pública

- ▶ Más información sobre la carga pública:
 - ▶ Recursos del USCIS
uscis.gov/green-card/green-card-processes-and-procedures/public-charge/public-charge-resources
 - ▶ Información de la HCA
hca.wa.gov/about-hca/news/announcements/most-apple-health-medicare-coverage-will-not-count-against-you-public-charge-test

Confidencialidad, seguridad

- ▶ La HCA, el Departamento de Servicios Sociales y de Salud (DSHS) y el HBE asumen el compromiso de proteger la privacidad de sus clientes.
- ▶ **NO** entregaremos la información de los clientes a nadie, excepto con la autorización del mismo cliente.



Servicios de acceso lingüístico e intérpretes

- ▶ La HCA ofrece servicios de acceso lingüístico, que incluyen:
 - ▶ Servicios de traducción disponibles en 15 idiomas.
 - ▶ Idiomas adicionales disponibles cuando se solicitan.
 - ▶ Intérpretes por teléfono disponibles en 217 idiomas.
 - ▶ Interpretación remota virtual disponible en 22 idiomas.
 - ▶ Intérpretes de lengua de señas, incluidos:
 - ▶ Lengua de señas estadounidense (ASL), lengua de señas española, lengua de señas rusa (RSL), lengua de señas ucraniana (USL), lengua de señas vietnamita, lengua de señas camboyana (CBDSL) y lengua de señas mexicana (LSM).
- ▶ Hay más información sobre el acceso lingüístico en hca.wa.gov/about-hca/language-access.

Difusión y participación comunitaria

Asociado con el HBE y el DSHS

- ▶ La primera fase, que culminará con la inscripción abierta, es encabezada por el HBE.
- ▶ Después de la inscripción abierta, iniciarán actividades de difusión en apoyo de la Expansión de Apple Health.
- ▶ La HCA está preparando materiales de difusión que se traducirán.

Comité Consultivo Temporal de Participación Comunitaria

- ▶ El grupo de trabajo de promoción se convertirá en el Comité Consultivo Temporal de Participación Comunitaria.
- ▶ Se ampliará a organizaciones comunitarias y personas con experiencias de vida.

La expansión de planes médicos calificados (QHP) y planes dentales calificados (QDP)

inició el 1 de noviembre de 2023

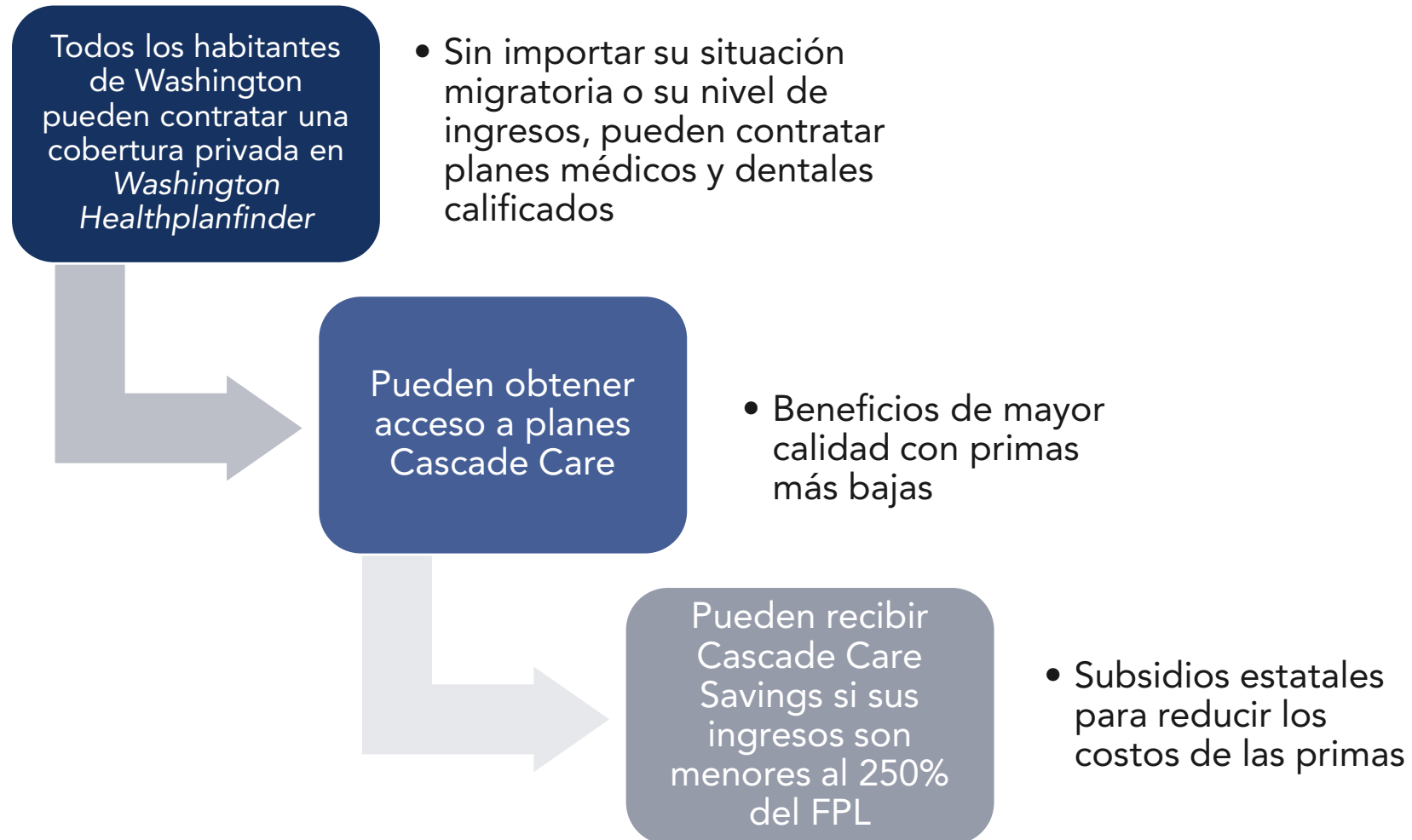


Nov. 1, 2023



July 1, 2024

Nueva expansión - Inició el 1 de noviembre de 2023, para cobertura en 2024



Expansión de planes médicos y dentales calificados



- Por instrucciones de la legislatura, Washington solicitó y recibió la aprobación para una exención por innovación estatal de la sección (1332) (exención 1332) en 2022.
- La primera exención 1332 de su tipo, obtenida por Washington, elimina el requisito de estar "presente legalmente" de la Ley de Cuidado Asequible (ACA, por sus siglas en inglés).
- De acuerdo con la exención 1332, que inició el 1 de noviembre de 2023, todos los residentes de Washington, sin importar su situación migratoria, podrán obtener acceso a cobertura médica y dental para el año del plan 2024 a través de *Washington Healthplanfinder*.
- No fue posible obtener una exención de la sección de la ACA que prohíbe que las personas indocumentadas obtengan acceso a créditos fiscales para primas federales y reducciones por costos compartidos.

¿Cómo ayudan los subsidios estatales (Cascade Care Savings) a reducir el costo de las primas para quienes reciben hasta el 250% del FPL?

- Ejemplo ilustrativo de un cliente de 35 años de edad con un ingreso anual de \$24,588. Se muestran los precios de un plan Cascade Care de nivel plata. Los costos reales varían de acuerdo con la edad, la cantidad de integrantes del hogar, el lugar y otros factores.
- De acuerdo con las leyes federales, incluso con un mejor acceso a planes médicos y dentales calificados, los nuevos clientes no son elegibles para subsidios federales.

	Personas que cumplen los requisitos para recibir subsidios federales	Personas indocumentadas
Prima mensual	\$378	\$378
Subsidio federal mensual para primas	-\$366	N.A.
Subsidio estatal mensual para primas (Cascade Care Savings)	-\$12	-\$250
Pago mensual de la prima (después de los subsidios)	\$0	\$128



Calendario de participación comunitaria

- En previsión de la expansión del programa, el Exchange se ha aproximado a los miembros de las comunidades afectadas y a organizaciones locales durante el último año, para entender mejor a nuestros nuevos clientes.
- Los esfuerzos de participación comunitaria han incluido sesiones para escuchar a la comunidad, estudios del panorama y entrevistas/grupos de enfoque.
- Actualmente colaboramos con **The Vida Agency**, una firma de mercadotecnia multicultural, propiedad de mujeres y minorías, en campañas de educación y acercamiento



Listening Sessions
(July – October 2022)

Landscape Scans
(October 2022 – March 2023)

Educational & Outreach
Campaign Development
(March 2023 – present)

Recursos útiles para aliados y clientes de la expansión de QHP/QDP

- **Herramientas para socios:** Incluye enlaces a materiales de acercamiento en varios idiomas (impresos y digitales)
 - [Cobertura de salud para inmigrantes | Washington Health Benefit Exchange \(wahbexchange.org\)](https://wahbexchange.org)
- **Seminario web anterior:**
 - Vea el [seminario web sobre cobertura de salud para inmigrantes del 7 de septiembre de 2023](#)
 - Vea [las diapositivas del seminario web sobre cobertura de salud para inmigrantes](#)
- **Visite la página de *Washington Healthplanfinder* (para clientes que desean ver más información e inscribirse en la cobertura):**
 - [Inmigrantes | Washington Healthplanfinder \(wahealthplanfinder.org\)](https://wahealthplanfinder.org)
- **Reciba ayuda de asistentes capacitados:**
 - [Organizaciones y centros de inscripción dirigidos por orientadores](#)
 - Centro de Atención al Cliente - Teléfono: [1-855-923-4633](tel:1-855-923-4633); TTY/TDD: [1-855-627-9604](tel:1-855-627-9604)
 - Hay asistencia disponible en más de 200 idiomas

Expanding Access to Health Insurance to All (including immigrants who are undocumented!)

Starting this November, everyone who lives in Washington state will have the opportunity to buy health and dental insurance through *Washington Healthplanfinder*, regardless of immigration status.

Sign up by Dec. 15 for health insurance that begins Jan. 1, 2024.



ELIGIBILITY, IMMIGRATION STATUS, AND SAFETY

Key terms

Premium: Each member pays a monthly fee called a premium. The price of your premium depends on your health insurance plan.



Deductible: Your health insurance starts helping to pay your bills after you "meet your deductible" amount. All plans pay for preventive care before your deductible has been met. **Cascade Care plans** pay for more services before your deductible has been met. These services include:

- Preventative care
- Primary care doctor visit to treat illness or injury
- Mental health services
- Generic prescriptions
- Urgent care, when you need care right away but aren't having an emergency like a heart attack.

Co-pay and Coinsurance: These are costs you pay when you go to the doctor. Your co-pay is a fixed amount (\$1-\$50). Your co-insurance is a percentage of the service cost. Your health insurance plan pays for the rest of your visit.

Who is eligible?

If you live in the state of Washington, you can buy health insurance through *Washington Healthplanfinder*, even if you are an immigrant who is undocumented. You do not need US citizenship, a green card, or other immigration papers.

Will getting health insurance affect my immigration status or citizenship application?

Getting health insurance does not affect immigration status or citizenship applications for you, your family, or anyone who lives with you.

Will getting health insurance make me a "public charge"?

Applying for or receiving health insurance, and receiving financial assistance to pay for the insurance, does not make someone a "public charge". This means it won't affect immigration status or citizenship applications for you, your family, or anyone who lives with you.

I am undocumented. Is my information safe?

Your safety is important to us. **Your information will not be used for immigration enforcement.**

Federal and state laws protect the privacy of people who apply for health insurance through *Washington Healthplanfinder*. Information about immigration status will be used only to determine eligibility for coverage and not for immigration enforcement.





Recursos



GovDelivery

¡Suscríbese y siga enterado!

Subscription Topics

- Apple Health (Medicaid) programs and eligibility
 - General information and updates 
 - COFA Islander programs 
 - Apple Health Expansion

Seleccione el tema "Expansión de Apple Health"

Visite: public.govdelivery.com/accounts/WAHCA/subscriber/new

Recursos

Autoridad de Servicios de Salud

- ▶ Página de internet de la HCA
 - ▶ hca.wa.gov/ah-expansion
- ▶ Correo electrónico
 - ▶ HCAAppleHealthExpansion@hca.wa.gov



Health Benefit Exchange

- ▶ Página de internet del HBE
 - ▶ wahealthplanfinder.org/us/en/health-coverage/who-can-sign-up/immigrants.html
- ▶ Exención 1332 para la expansión de QHP/QDP
 - ▶ wahbexchange.org/about-the-exchange/what-is-the-exchange/legislation/1332-waiver-information

Recursos

Solicite su cobertura en:

▶ Washington Healthplanfinder

▶ [wahealthplanfinder.org](https://www.wahealthplanfinder.org)



Nov. 1, 2023



July 1, 2024

Preguntas y respuestas en vivo

Encuesta de Mentimeter

Se enviará un enlace a la encuesta a los correos electrónicos registrados por los participantes.



Preguntas

Expansión de Apple Health

▶ Correo electrónico:
HCAAppleHealthExpansion@hca.wa.gov

Expansión de QHP/QDP y exención 1332

▶ Correo electrónico:
ImmigrantCoverage@WAHBExchange.org